List do Rzymian

Rozdział 1

**1:1**

G3972
παυλος
paulos
Paweł

G1401
δουλος
doulos
niewolnik

G2424
ιησου
iēsou
Jezusa

G5547
χριστου
christou
Pomazańca

G2822
κλητος
klētos
powołany

G652
αποστολος
apostolos
wysłannik

G873
αφωρισμενος
afōrismenos
który jest odłączony

G1519
εις
eis
do

G2098
ευαγγελιον
euangelion
dobrej nowiny

G2316
θεου
theou
Boga

**1:2**

G3739
ο
ho
która

G4279
προεπηγγειλατο
proepēngeilato
wcześniej została ogłoszona

G1223
δια
dia
przez

G3588
των
tōn
―

G4396
προφητων
profētōn
proroków

G846
αυτου
autou
Jego

G1722
εν
en
w

G1124
γραφαις
grafais
Pismach

G40
αγιαις
hagiais
Świętych

**1:3**

G4012
περι
peri
O

G3588
του
tou
―

G5207
υιου
hyiou
Synu

G846
αυτου
autou
Jego

G3588
του
tou
―

G1096
γενομενου
genomenou
który stał się

G1537
εκ
ek
z

G4690
σπερματος
spermatos
nasienia

G1138
δαβιδ
dabid
Dawida

G2596
κατα
kata
według

G4561
σαρκα
sarka
ciała

**1:4**

G3588
του
tou
―

G3724
ορισθεντος
horisthentos
który został ustanowiony

G5207
υιου
hyiou
Synem

G2316
θεου
theou
Boga

G1722
εν
en
w

G1411
δυναμει
dynamei
mocy

G2596
κατα
kata
według

G4151
πνευμα
pneuma
Ducha

G42
αγιωσυνης
hagiōsynēs
uświęcenia

G1537
εξ
eks
z

G386
αναστασεως
anastaseōs
powstania

G3498
νεκρων
nekrōn
martwych

G2424
ιησου
iēsou
Jezusa

G5547
χριστου
christou
Pomazańca

G3588
του
tou
―

G2962
κυριου
kyriou
Pana

G2257
ημων
hēmōn
naszego

**1:5**

G1223
δι
di
przez

G3739
ου
hou
którego

G2983
ελαβομεν
elabomen
otrzymaliśmy

G5485
χαριν
charin
łaskę

G2532
και
kai
i

G651
αποστολην
apostolēn
wysłannictwo

G1519
εις
eis
ku

G5218
υπακοην
hypakoēn
posłuszeństwu

G4102
πιστεως
pisteōs
wiary

G1722
εν
en
wśród

G3956
πασιν
pasin
wszystkich

G3588
τοις
tois
―

G1484
εθνεσιν
ethnesin
narodów

G5228
υπερ
hyper
dla

G3588
του
tou
―

G3686
ονοματος
onomatos
imienia

G846
αυτου
autou
Jego

**1:6**

G1722
εν
en
Wśród

G3739
οις
hois
których

G2075
εστε
este
jesteście

G2532
και
kai
i

G5210
υμεις
hymeis
wy

G2822
κλητοι
klētoi
powołani

G2424
ιησου
iēsou
Jezusa

G5547
χριστου
christou
Pomazańca

**1:7**

G3956
πασιν
pasin
wszystkim

G3588
τοις
tois
―

G5607
ουσιν
ousin
będącym

G1722
εν
en
w

G4516
ρωμη
rōmē
Rzymie

G27
αγαπητοις
agapētois
umiłowanym

G2316
θεου
theou
Boga

G2822
κλητοις
klētois
powołanym

G40
αγιοις
hagiois
świętym

G5485
χαρις
charis
łaska

G5213
υμιν
hymin
wam

G2532
και
kai
i

G1515
ειρηνη
eirēnē
pokój

G575
απο
apo
od

G2316
θεου
theou
Boga

G3962
πατρος
patros
Ojca

G2257
ημων
hēmōn
naszego

G2532
και
kai
i

G2962
κυριου
kyriou
Pana

G2424
ιησου
iēsou
Jezusa

G5547
χριστου
christou
Pomazańca

**1:8**

G4412
πρωτον
prōton
Najpierw

G3303
μεν
men
wprawdzie

G2168
ευχαριστω
eucharistō
dziękuję

G3588
τω
tō
―

G2316
θεω
theō
Bogu

G3450
μου
mou
mojemu

G1223
δια
dia
przez

G2424
ιησου
iēsou
Jezusa

G5547
χριστου
christou
Pomazańca

G5228
υπερ
hyper
za

G3956
παντων
pantōn
wszystkich

G5216
υμων
hymōn
was

G3754
οτι
hoti
że

G3588
η
hē
―

G4102
πιστις
pistis
wiara

G5216
υμων
hymōn
wasza

G2605
καταγγελλεται
katangelletai
jest zwiastowana

G1722
εν
en
w

G3650
ολω
holō
całym

G3588
τω
tō
―

G2889
κοσμω
kosmō
świecie

**1:9**

G3144
μαρτυς
martys
Świadek

G1063
γαρ
gar
bowiem

G3450
μου
mou
mój

G2076
εστιν
estin
jest

G3588
ο
ho
―

G2316
θεος
theos
Bóg

G3739
ω
hō
któremu

G3000
λατρευω
latreuō
służę

G1722
εν
en
w

G3588
τω
tō
―

G4151
πνευματι
pneumati
duchu

G3450
μου
mou
moim

G1722
εν
en
w

G3588
τω
tō
―

G2098
ευαγγελιω
euangeliō
dobrej nowinie

G3588
του
tou
―

G5207
υιου
hyiou
Syna

G846
αυτου
autou
Jego

G5613
ως
hōs
jak

G89
αδιαλειπτως
adialeiptōs
nieustannie

G3417
μνειαν
mneian
wspomnienie

G5216
υμων
hymōn
o was

G4160
ποιουμαι
poioumai
czynię

**1:10**

G3842
παντοτε
pantote
Zawsze

G1909
επι
epi
w

G3588
των
tōn
―

G4335
προσευχων
proseuchōn
modlitwach

G3450
μου
mou
moich

G1189
δεομενος
deomenos
prosząc

G1513
ειπως
eipōs
jeśli

G2235
ηδη
ēdē
już

G4218
ποτε
pote
dawniej

G2137
ευοδωθησομαι
euodōthēsomai
będziemy mieć się dobrze

G1722
εν
en
w

G3588
τω
tō
―

G2307
θεληματι
thelēmati
woli

G3588
του
tou
―

G2316
θεου
theou
Boga

G2064
ελθειν
elthein
przyjść

G4314
προς
pros
do

G5209
υμας
hymas
was

**1:11**

G1971
επιποθω
epipothō
Pragnę

G1063
γαρ
gar
bowiem

G1492
ιδειν
idein
zobaczyć

G5209
υμας
hymas
was

G2443
ινα
hina
aby

G5100
τι
ti
jakiś

G3330
μεταδω
metadō
przekazałbym

G5486
χαρισμα
charisma
dar łaski

G5213
υμιν
hymin
wam

G4152
πνευματικον
pneumatikon
duchowy

G1519
εις
eis
ku

G3588
το
to
―

G4741
στηριχθηναι
stērichthēnai
zostać utwierdzonymi

G5209
υμας
hymas
wy

**1:12**

G5124
τουτο
touto
To

G1161
δε
de
zaś

G2076
εστιν
estin
jest

G4837
συμπαρακληθηναι
symparaklēthēnai
zostać razem zachęconymi

G1722
εν
en
wśród

G5213
υμιν
hymin
was

G1223
δια
dia
przez

G3588
της
tēs
―

G1722
εν
en
wśród

G240
αλληλοις
allēlois
jednych drugim

G4102
πιστεως
pisteōs
wiarę

G5216
υμων
hymōn
waszą

G5037
τε
te
zarówno

G2532
και
kai
i

G1700
εμου
emou
moją

**1:13**

G3756
ου
ou
Nie

G2309
θελω
thelō
chcę

G1161
δε
de
zaś

G5209
υμας
hymas
was

G50
αγνοειν
agnoein
nie rozumieć

G80
αδελφοι
adelfoi
bracia

G3754
οτι
hoti
że

G4178
πολλακις
pollakis
wielokrotnie

G4388
προεθεμην
proethemēn
postanowiłem

G2064
ελθειν
elthein
przyjść

G4314
προς
pros
do

G5209
υμας
hymas
was

G2532
και
kai
i

G2967
εκωλυθην
ekōlythēn
zostałem powstrzymany

G891
αχρι
achri
aż do

G3588
του
tou
―

G1204
δευρο
deuro
dotychczas

G2443
ινα
hina
aby

G2590
καρπον
karpon
owoc

G5100
τινα
tina
jakiś

G2192
σχω
schō
posiadałbym

G2532
και
kai
i

G1722
εν
en
w

G5213
υμιν
hymin
was

G2531
καθως
kathōs
tak jak

G2532
και
kai
i

G1722
εν
en
wśród

G3588
τοις
tois
―

G3062
λοιποις
loipois
pozostałych

G1484
εθνεσιν
ethnesin
narodów

**1:14**

G1672
ελλησιν
hellēsin
Grekom

G5037
τε
te
zarówno

G2532
και
kai
i

G915
βαρβαροις
barbarois
barbarzyńcom

G4680
σοφοις
sofois
mądrym

G5037
τε
te
zarówno

G2532
και
kai
i

G453
ανοητοις
anoētois
nierozumnym

G3781
οφειλετης
ofeiletēs
winny

G1510
ειμι
eimi
jestem

**1:15**

G3779
ουτως
houtōs
tak

G3588
το
to
―

G2596
κατ
kat
według

G1691
εμε
eme
mnie

G4289
προθυμον
prothymon
ochocze

G2532
και
kai
i

G5213
υμιν
hymin
wam

G3588
τοις
tois
―

G1722
εν
en
w

G4516
ρωμη
rōmē
Rzymie

G2097
ευαγγελισασθαι
euangelisasthai
ogłosić dobrą nowinę

**1:16**

G3756
ου
ou
Nie

G1063
γαρ
gar
bowiem

G1870
επαισχυνομαι
epaischynomai
wstydzę się

G3588
το
to
―

G2098
ευαγγελιον
euangelion
dobrej nowiny

G3588
του
tou
―

G5547
χριστου
christou
Pomazańca

G1411
δυναμις
dynamis
moc

G1063
γαρ
gar
bowiem

G2316
θεου
theou
Boga

G2076
εστιν
estin
jest

G1519
εις
eis
ku

G4991
σωτηριαν
sōtērian
zbawieniu

G3956
παντι
panti
każdemu

G3588
τω
tō
―

G4100
πιστευοντι
pisteuonti
wierzącemu

G2453
ιουδαιω
ioudaiō
Judejczykowi

G5037
τε
te
zarówno

G4412
πρωτον
prōton
najpierw

G2532
και
kai
i

G1672
ελληνι
hellēni
Grekowi

**1:17**

G1343
δικαιοσυνη
dikaiosynē
sprawiedliwość

G1063
γαρ
gar
bowiem

G2316
θεου
theou
Boga

G1722
εν
en
w

G846
αυτω
autō
niej

G601
αποκαλυπτεται
apokalyptetai
jest objawiana

G1537
εκ
ek
z

G4102
πιστεως
pisteōs
wiary

G1519
εις
eis
w

G4102
πιστιν
pistin
wiarę

G2531
καθως
kathōs
tak jak

G1125
γεγραπται
gegraptai
jest napisane

G3588
ο
ho
―

G1161
δε
de
zaś

G1342
δικαιος
dikaios
sprawiedliwy

G1537
εκ
ek
z

G4102
πιστεως
pisteōs
wiary

G2198
ζησεται
zēsetai
będzie żyć

**1:18**

G601
αποκαλυπτεται
apokalyptetai
Jest objawiany

G1063
γαρ
gar
bowiem

G3709
οργη
orgē
gniew

G2316
θεου
theou
Boga

G575
απ
ap
z

G3772
ουρανου
ouranou
nieba

G1909
επι
epi
przeciwko

G3956
πασαν
pasan
każdej

G763
ασεβειαν
asebeian
bezbożności

G2532
και
kai
i

G93
αδικιαν
adikian
niesprawiedliwości

G444
ανθρωπων
anthrōpōn
ludzi

G3588
των
tōn
tych

G3588
την
tēn
―

G225
αληθειαν
alētheian
prawdę

G1722
εν
en
w

G93
αδικια
adikia
niesprawiedliwości

G2722
κατεχοντων
katechontōn
zatrzymujących

**1:19**

G1360
διοτι
dioti
Dlatego że

G3588
το
to
―

G1110
γνωστον
gnōston
rozpoznawalne

G3588
του
tou
―

G2316
θεου
theou
Boga

G5318
φανερον
faneron
widoczne

G2076
εστιν
estin
jest

G1722
εν
en
wśród

G846
αυτοις
autois
nich

G3588
ο
ho
―

G1063
γαρ
gar
bowiem

G2316
θεος
theos
Bóg

G846
αυτοις
autois
im

G5319
εφανερωσεν
efanerōsen
ukazał

**1:20**

G3588
τα
ta
―

G1063
γαρ
gar
Bowiem

G517
αορατα
aorata
niewidzialne

G846
αυτου
autou
Jego

G575
απο
apo
od

G2937
κτισεως
ktiseōs
stworzenia

G2889
κοσμου
kosmou
świata

G3588
τοις
tois
w

G4161
ποιημασιν
poiēmasin
czynach

G3539
νοουμενα
nooumena
które są zauważalne

G2529
καθοραται
kathoratai
są oglądane

G3588
η
hē
―

G5037
τε
te
zarówno

G126
αιδιος
aidios
wieczna

G846
αυτου
autou
Jego

G1411
δυναμις
dynamis
moc

G2532
και
kai
i

G2305
θειοτης
theiotēs
boskość

G1519
εις
eis
ku

G3588
το
to
―

G1511
ειναι
einai
być

G846
αυτους
autous
im

G379
αναπολογητους
anapologētous
niemożliwi do obronienia

**1:21**

G1360
διοτι
dioti
Dlatego że

G1097
γνοντες
gnontes
poznawszy

G3588
τον
ton
―

G2316
θεον
theon
Boga

G3756
ουχ
ouch
nie

G5613
ως
hōs
jak

G2316
θεον
theon
Boga

G1392
εδοξασαν
edoksasan
chwalili

G2228
η
ē
lub

G2168
ευχαριστησαν
eucharistēsan
podziękowali

G235
αλλ
all
ale

G3154
εματαιωθησαν
emataiōthēsan
zostali uczynieni próżnymi

G1722
εν
en
w

G3588
τοις
tois
―

G1261
διαλογισμοις
dialogismois
rozważaniach

G846
αυτων
autōn
ich

G2532
και
kai
i

G4654
εσκοτισθη
eskotisthē
zostało zaćmione

G3588
η
hē
―

G801
ασυνετος
asynetos
nierozumne

G846
αυτων
autōn
ich

G2588
καρδια
kardia
serce

**1:22**

G5335
φασκοντες
faskontes
Zapewniający

G1511
ειναι
einai
być

G4680
σοφοι
sofoi
mądrzy

G3471
εμωρανθησαν
emōranthēsan
zostali uczynieni głupimi

**1:23**

G2532
και
kai
i

G236
ηλλαξαν
ēllaksan
zmienili

G3588
την
tēn
―

G1391
δοξαν
doksan
chwałę

G3588
του
tou
―

G862
αφθαρτου
afthartou
niezniszczalnego

G2316
θεου
theou
Boga

G1722
εν
en
na

G3667
ομοιωματι
homoiōmati
podobieństwo

G1504
εικονος
eikonos
obrazu

G5349
φθαρτου
fthartou
zniszczalnego

G444
ανθρωπου
anthrōpou
człowieka

G2532
και
kai
i

G4071
πετεινων
peteinōn
ptaków

G2532
και
kai
i

G5074
τετραποδων
tetrapodōn
czworonogów

G2532
και
kai
i

G2062
ερπετων
herpetōn
pełzających

**1:24**

G1352
διο
dio
Dlatego

G2532
και
kai
i

G3860
παρεδωκεν
paredōken
wydał

G846
αυτους
autous
ich

G3588
ο
ho
―

G2316
θεος
theos
Bóg

G1722
εν
en
w

G3588
ταις
tais
―

G1939
επιθυμιαις
epithymiais
pożądliwości

G3588
των
tōn
―

G2588
καρδιων
kardiōn
serc

G846
αυτων
autōn
ich

G1519
εις
eis
na

G167
ακαθαρσιαν
akatharsian
nieczystość

G3588
του
tou
―

G818
ατιμαζεσθαι
atimazesthai
doznawać znieważenia

G3588
τα
ta
―

G4983
σωματα
sōmata
ciała

G846
αυτων
autōn
ich

G1722
εν
en
między

G1438
εαυτοις
heautois
sobą

**1:25**

G3748
οιτινες
hoitines
którzy

G3337
μετηλλαξαν
metēllaksan
zmienili

G3588
την
tēn
―

G225
αληθειαν
alētheian
prawdę

G3588
του
tou
―

G2316
θεου
theou
Boga

G1722
εν
en
na

G3588
τω
tō
―

G5579
ψευδει
pseudei
kłamstwo

G2532
και
kai
i

G4573
εσεβασθησαν
esebasthēsan
czcili

G2532
και
kai
i

G3000
ελατρευσαν
elatreusan
służyli

G3588
τη
tē
―

G2937
κτισει
ktisei
stworzeniu

G3844
παρα
para
wbrew

G3588
τον
ton
Temu

G2936
κτισαντα
ktisanta
który stworzył

G3739
ος
hos
który

G2076
εστιν
estin
jest

G2128
ευλογητος
eulogētos
błogosławiony

G1519
εις
eis
na

G3588
τους
tous
―

G165
αιωνας
aiōnas
wieki

G281
αμην
amēn
amen

**1:26**

G1223
δια
dia
Przez

G5124
τουτο
touto
to

G3860
παρεδωκεν
paredōken
wydał

G846
αυτους
autous
ich

G3588
ο
ho
―

G2316
θεος
theos
Bóg

G1519
εις
eis
na

G3806
παθη
pathē
zmysłowości

G819
ατιμιας
atimias
zniewagi

G3588
αι
hai
―

G5037
τε
te
zarówno

G1063
γαρ
gar
bowiem

G2338
θηλειαι
thēleiai
żeńskie

G846
αυτων
autōn
ich

G3337
μετηλλαξαν
metēllaksan
zamieniły

G3588
την
tēn
―

G5446
φυσικην
fysikēn
zgodne z naturą

G5540
χρησιν
chrēsin
użycie

G1519
εις
eis
na

G3588
την
tēn
to

G3844
παρα
para
wbrew

G5449
φυσιν
fysin
naturze

**1:27**

G3668
ομοιως
homoiōs
podobnie

G5037
τε
te
zarówno

G2532
και
kai
i

G3588
οι
hoi
―

G730
αρσενες
arsenes
męskie

G863
αφεντες
afentes
odrzuciwszy

G3588
την
tēn
―

G5446
φυσικην
fysikēn
zgodne z naturą

G5540
χρησιν
chrēsin
użycie

G3588
της
tēs
―

G2338
θηλειας
thēleias
żeńskim

G1572
εξεκαυθησαν
eksekauthēsan
dali się zapalić

G1722
εν
en
przez

G3588
τη
tē
―

G3715
ορεξει
oreksei
pragnienie

G846
αυτων
autōn
ich

G1519
εις
eis
ku

G240
αλληλους
allēlous
jedni drugim

G730
αρσενες
arsenes
męskie

G1722
εν
en
w

G730
αρσεσιν
arsesin
męskich

G3588
την
tēn
by

G808
ασχημοσυνην
aschēmosynēn
bezwstyd

G2716
κατεργαζομενοι
katergazomenoi
sprawując

G2532
και
kai
i

G3588
την
tēn
―

G489
αντιμισθιαν
antimisthian
zapłatę

G3739
ην
hēn
którą

G1163
εδει
edei
trzeba było

G3588
της
tēs
za to

G4106
πλανης
planēs
zwiedzenie

G846
αυτων
autōn
ich

G1722
εν
en
na

G1438
εαυτοις
heautois
sobie samych

G618
απολαμβανοντες
apolambanontes
odbierając

**1:28**

G2532
και
kai
I

G2531
καθως
kathōs
tak jak

G3756
ουκ
ouk
nie

G1381
εδοκιμασαν
edokimasan
próbowali

G3588
τον
ton
by

G2316
θεον
theon
Boga

G2192
εχειν
echein
mieć

G1722
εν
en
w

G1922
επιγνωσει
epignōsei
poznaniu

G3860
παρεδωκεν
paredōken
wydał

G846
αυτους
autous
ich

G3588
ο
ho
―

G2316
θεος
theos
Bóg

G1519
εις
eis
na

G96
αδοκιμον
adokimon
niewypróbowanie

G3563
νουν
noun
umysłu

G4160
ποιειν
poiein
by czynić

G3588
τα
ta
―

G3361
μη
mē
nie

G2520
καθηκοντα
kathēkonta
będące stosownym

**1:29**

G4137
πεπληρωμενους
peplērōmenous
którzy są wypełnieni

G3956
παση
pasē
każdą

G93
αδικια
adikia
niesprawiedliwością

G4202
πορνεια
porneia
nierządem

G4189
πονηρια
ponēria
niegodziwością

G4124
πλεονεξια
pleoneksia
chciwością

G2549
κακια
kakia
złością

G3324
μεστους
mestous
napełnionych

G5355
φθονου
fthonou
zawiścią

G5408
φονου
fonou
morderstwem

G2054
εριδος
eridos
kłótnią

G1388
δολου
dolou
oszustwem

G2550
κακοηθειας
kakoētheias
złośliwością

G5588
ψιθυριστας
psithyristas
plotkarzy

**1:30**

G2637
καταλαλους
katalalous
oszczerców

G2319
θεοστυγεις
theostygeis
nienawidzących Boga

G5197
υβριστας
hybristas
zuchwalców

G5244
υπερηφανους
hyperēfanous
pysznych

G213
αλαζονας
alazonas
samochwalców

G2182
εφευρετας
efeuretas
wynalazców

G2556
κακων
kakōn
złych

G1118
γονευσιν
goneusin
rodzicom

G545
απειθεις
apeitheis
nieposłuszni

**1:31**

G801
ασυνετους
asynetous
nierozumnych

G802
ασυνθετους
asynthetous
zdradzieckich

G794
αστοργους
astorgous
pozbawionych serca

G786
ασπονδους
aspondous
nieprzejednanych

G415
ανελεημονας
aneleēmonas
niemiłosiernych

**1:32**

G3748
οιτινες
hoitines
którzy

G3588
το
to
―

G1345
δικαιωμα
dikaiōma
przepis

G3588
του
tou
―

G2316
θεου
theou
Boga

G1921
επιγνοντες
epignontes
poznawszy

G3754
οτι
hoti
że

G3588
οι
hoi
―

G3588
τα
ta
―

G5108
τοιαυτα
toiauta
takie

G4238
πρασσοντες
prassontes
robiący

G514
αξιοι
aksioi
godni

G2288
θανατου
thanatou
śmierci

G1526
εισιν
eisin
są

G3756
ου
ou
nie

G3440
μονον
monon
jedynie

G846
αυτα
auta
je

G4160
ποιουσιν
poiousin
czynią

G235
αλλα
alla
ale

G2532
και
kai
i

G4909
συνευδοκουσιν
syneudokousin
zgadzają się z

G3588
τοις
tois
―

G4238
πρασσουσιν
prassousin
robiącymi

Textus Receptus Oblubienicy - Ewangeliczny Przekład Intelinearny Nowego Testamentu